



Ministero degli Affari Esteri
e della Cooperazione Internazionale

info **Mercati Esteri**

Diplomazia
Economica
Italiana



EMIRATI ARABI UNITI

A cura di:

Ambasciata d'Italia - EMIRATI ARABI UNITI

Direzione Generale per la Promozione del Sistema Paese

dgsp-01@esteri.it

Con la collaborazione di:

Agenzia per la promozione all'estero e
l'internazionalizzazione delle imprese italiane - ICE

ITA[®]

ITALIAN TRADE AGENCY
ICE - Agenzia per la promozione all'estero e
l'internazionalizzazione delle imprese italiane

Camere di Commercio italiane all'estero

Assocamerestero

Associazione delle Camere
di Commercio

ENIT - Agenzia Nazionale del Turismo

ITALIA
AGENZIA
NAZIONALE
TURISMO

www.infomercatiesteri.it

OVERVIEW DEI RAPPORTI CON L'ITALIA

Gli Emirati Arabi Uniti rappresentano un importante partner dell'Italia in tutti i settori, da quello politico (nel quale vi è un costante dialogo non solo sulle tematiche bilaterali, ma anche sui dossier di sicurezza regionale), a quello culturale (grazie anche alla recente apertura ad Abu Dhabi del primo Istituto Italiano di Cultura nell'area del Gulf Cooperation Council – GCC), a quello della cooperazione scientifica (che può contare sulla presenza negli EAU di numerosi ricercatori italiani e che si è intensificata a seguito dello scoppio della pandemia) e naturalmente a quello economico.

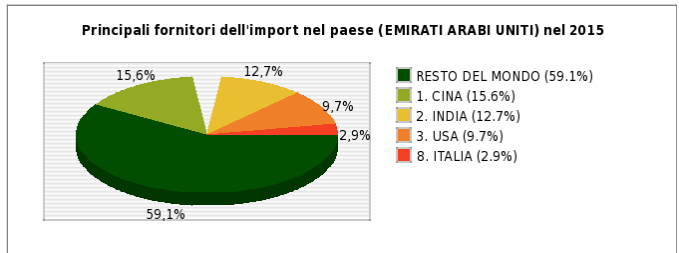
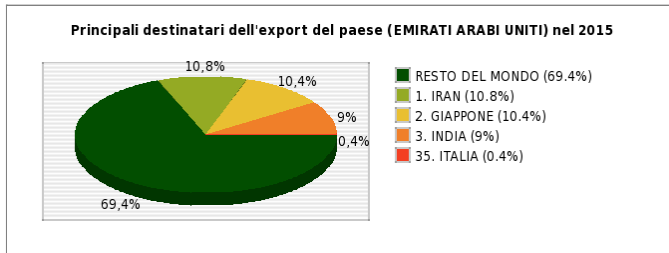
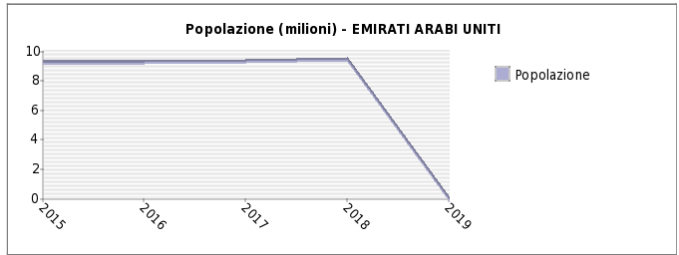
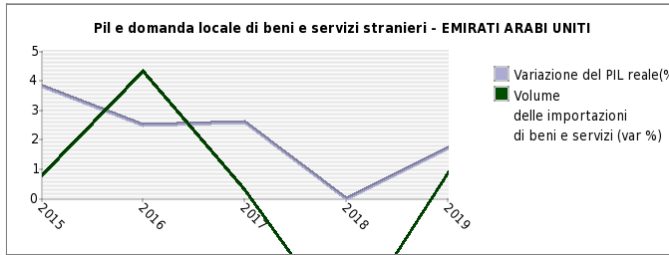
In particolare, la rilevanza delle relazioni commerciali tra Italia ed EAU è evidenziata non soltanto dal valore delle nostre esportazioni (4,6 miliardi di euro nel 2019, che ne fanno il nostro 21^o mercato), ma anche da quello del saldo commerciale a nostro favore (3,7 miliardi di euro), pari a circa l'80% dell'avanzo commerciale dell'Italia con i Paesi del GCC) e a circa il 7% del surplus complessivo del nostro paese.

Tra le circa 600 imprese italiane presenti nei vari settori, si segnalano in particolare: costruzioni (Salini/We Build, Italferr, Itinera, Mapei, Rizzani de Eccher, Rimond Cimolai); energia (ENI, Saipem, Maire Tecnimont, Technip, Ansaldo, Tenaris, SNAM); beni di consumo (Pirelli, Luxottica, FCA, Maserati, Technogym); sicurezza/difesa (Fincantieri, Elettronica, Leonardo); bancario/assicurativo (Intesa Sanpaolo, Unicredit, Ubi Banca, Sace); aerospaziale (Telespazio).

Il made in Italy copre negli EAU una quota di mercato del 2,8%, in linea con quella detenuta dall'Italia a livello mondiale. Nel contesto della crisi globale prodotta dalla pandemia e dei rischi di ricomposizione delle catene di fornitura, le sfide prioritarie per il nostro paese saranno anzitutto quella di mantenere tale quota di mercato nel 2020 (quando la domanda di beni di importazione degli EAU passerà da 315 a 278 miliardi di USD secondo il FMI) e poi quella di recuperare i valori assoluti degli ultimi anni.

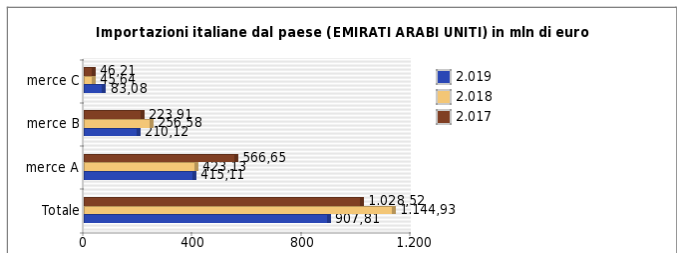
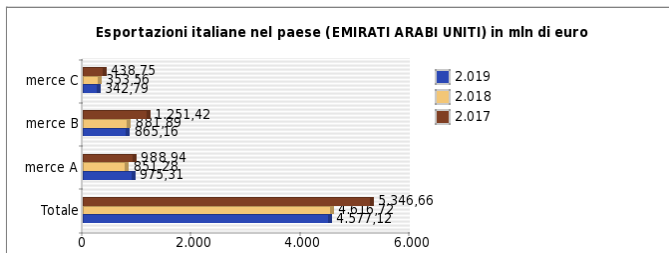
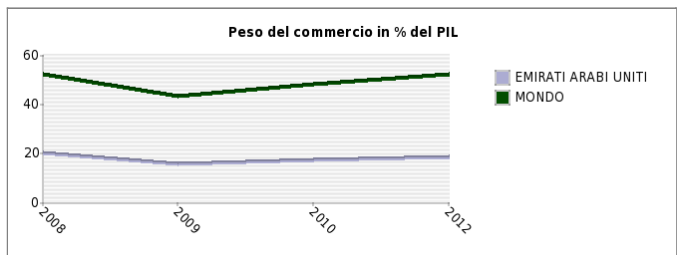
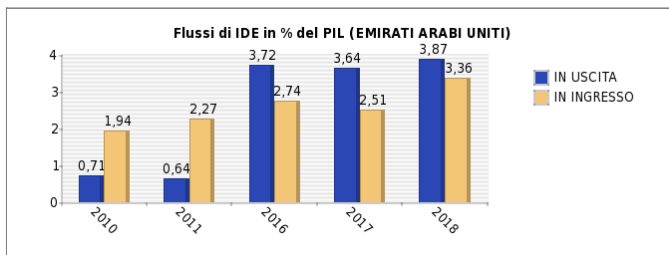
In un contesto altamente competitivo e caratterizzato da una forte spinta all'innovazione, tali obiettivi potranno essere raggiunti puntando non solo sulla diffusa predilezione locale per la qualità dei beni di consumo italiani, ma anche sulla promozione delle nostre tecnologie di punta e sui partenariati di rilevanza strategica, come quelli da ultimo stabiliti nel settore dell'energia da ENI e SNAM.

ANDAMENTO DELLE PRINCIPALI VARIABILI ECONOMICHE



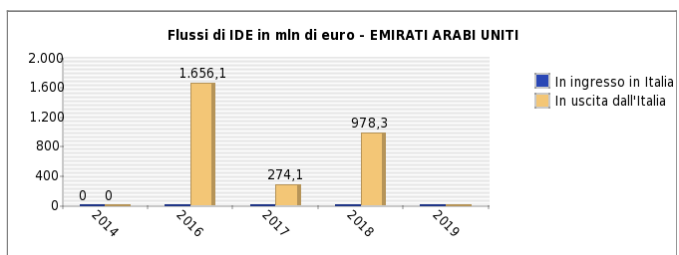
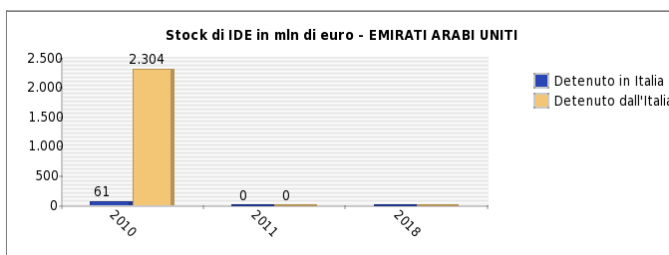
Nota: per ogni paese è indicata la sua posizione nel ranking dei destinatari; la % tra parentesi indica il peso sull'export totale.

Nota: per ogni paese è indicata la sua posizione nel ranking dei fornitori; la % tra parentesi indica il peso sull'import totale.



Merce A = Prodotti delle altre industrie manifatturiere
Merce B = Macchinari e apparecchiature
Merce C = Apparecchiature elettriche e apparecchiature per uso domestico non elettriche

Merce A = Coke e prodotti derivanti dalla raffinazione del petrolio
Merce B = Prodotti della metallurgia
Merce C = Altri prodotti e attività



Nota: la presente scheda non rappresenta uno strumento di diffusione ufficiale di dati statistici, i quali provengono da molteplici fonti nazionali ed internazionali (quali, ad esempio, IMF-WEO, UnComtrade, UNCTAD, ISTAT, Eurostat, Banca d'Italia, Istituto di Statistica locale, Banca Centrale locale, secondo disponibilità dei dati). Per informazioni puntuali sulle fonti utilizzate, si prega di far riferimento all'Ambasciata Italiana competente per il paese.

ANALISI SWOT (STRENGTHS, WEAKNESSES, OPPORTUNITIES, THREATS)

PUNTI DI FORZA

- Prospettive di crescita negli scambi commerciali
- Possibilità di accesso delle nostre imprese ai progetti infrastrutturali
- Prospettive di maggiore integrazione delle nostre aziende sul mercato emiratino
- Possibilità di incremento dei flussi turistici nei due sensi
- Prospettive di una maggiore partecipazione italiana al settore finanziario emiratino

PUNTI DI DEBOLEZZA

- Accesso al finanziamento
- Inflazione
- Forza lavoro non adeguatamente istruita

OPPORTUNITA'

Cosa vendere

- Servizi di alloggio e ristorazione
- Prodotti in metallo, esclusi macchinari e attrezzature
- Articoli di abbigliamento (anche in pelle e in pelliccia)
- Mobili
- Prodotti alimentari

Dove investire

- Macchinari e apparecchiature
- Costruzioni
- Energia elettrica, gas, vapore e aria condizionata (anche da fonti rinnovabili)
- Prodotti alimentari
- Articoli di abbigliamento (anche in pelle e in pelliccia)

MINACCE

- Instabilità regionale
- Contesto generale
- Rischio sovrano

Nota: I punti di forza, le opportunità e le minacce sono identificati localmente sulla base di informazioni qualitative e quantitative (provenienti da varie fonti). I punti di debolezza risultano dalle interviste ad imprenditori operanti in loco realizzate dal World Economic Forum – Global Competitiveness Index (ultima edizione disponibile).

ATTIVITÀ PROMOZIONALI

Inizio Evento	Fine Evento	Luogo	Ente promotore	Attività promozionale
06/12/2020	10/12/2020	Dubai	Dubai World Trade Center	GITEX TECHNOLOGY WEEK
01/02/2021	04/02/2021	Dubai	United Arab Emirates Ministry of Health and Prevention and Informa Markets	Arab Health

PRESENZE ITALIANE

Azienda	Settore	Sito internet	Informazioni utili
AIC DESIGN LLC	Altre attività dei servizi	Sito Internet	Interior design, costruzioni, arredamento e produzione di mobili.
Ansaldo Energia	Energia elettrica, gas, vapore e aria condizionata (anche da fonti rinnovabili)	Sito Internet	Leader internazionale nella produzione di turbine di gas e di vapore; costruzione ed installazione di centrali elettriche.
Ansaldo Thomassen gulf LLC	Energia elettrica, gas, vapore e aria condizionata (anche da fonti rinnovabili)	Sito Internet	Azienda internazionale per la produzione e la manutenzione di macchinari ed apparecchiatura (turbine di gas, turbine a vapore), costruzioni di centrali elettriche.
APRILE SpA	Trasporto e magazzinaggio	Sito Internet	Servizi di trasporto marittimi ed aerei.
ARTEMIDE Middle East	Apparecchiature elettriche e apparecchiature per uso domestico non elettriche	Sito Internet	Ufficio di rappresentanza dell'azienda italiana ARTEMIDE GROUP, leader mondiale nel settore dell'illuminazione residenziale e professionale d'alta gamma.
Assicurazioni Generali SpA - Middle East Regional Office	Altre attività dei servizi	Sito Internet	Leader del settore Assicurazioni internazionali e prodotti finanziari.
Baggio International Shipping LLC	Trasporto e magazzinaggio	Sito Internet	Spedizioni e Trasporti Internazionali.
BIG Best Imported Goods General Trading LLC	Costruzioni	Sito Internet	Best Imported Goods Trading partners with Tool Time to offer its clients the convenience of servicing requirements. Tool Time offers complete Facility Management solutions for corporate and residential environments.
C&E Management Consultancy FZE	Attività amministrative e di servizi di supporto	Sito Internet	Consulente aziendale, supporto al processo di internazionalizzazione.
Cavicel SpA (JLT Branch)	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	"Cavicel studies, designs and manufactures cables for special applications or according to specific market and customer's requirements.
Cigisped Middle East	Trasporto e magazzinaggio	Sito Internet	YACHT TRANSPORT AND GLOBAL LOGISTIC AGENT OF CIGISPED S.R.L
Colour Zone Trading & Decor Contracting	Costruzioni	Sito Internet	Alta qualità di servizi e di materiale per la lavorazione di gesso, controsoffitti, decorazione prestigiosa d'interni.
Dg Mosaic	Costruzioni	Sito Internet	Dg mosaic makes 100% made in Italy glass mosaic customizable upon request.
DIACRON CONSULTANTS	Attività amministrative e di servizi di supporto	Sito Internet	Servizi amministrativi, contabili, tassazione, e organizzativi per aziende.
DUNAHADD SERVICES & TRADING	Macchinari e apparecchiature	Sito Internet	Gruppo di aziende specializzato nelle Consulenza, ricerche di mercato, e commercio in macchinari, apparecchiature, legno per il settore costruzione.
EURO GULF BUSINESS BRIDGE FZE	Attività amministrative e di servizi di supporto	Sito Internet	Servizi di consulenza, analisi di mercato e di marketing aziendali.
FANTINI MOSAICI	Costruzioni	Sito Internet	Grande Produttore italiano di rivestimenti particolarmente i mosaici, terrazzo, ecc.
FILMASTER MEA	Altre attività dei servizi	Sito Internet	Organizzazione eventi grandiosi nel Medio Oriente e l'Africa; servizi di multi-media e pubblicità. Uffici di rappresentanza anche a Riyadh, Abu Dhabi e Doha.
FINASI LLC	Altre attività dei servizi	Sito Internet	Consulente, Sviluppo progetti del settore medicale, petrolio e del gas. Rappresentante di Molteni & C- Caomini- Dada- Saesa- Varaschin - Gandia Blasco.
FINCANTIERI S.p.A:	Costruzioni	Sito Internet	
FLOOR SYSTEM COMPANY / NESITE	Costruzioni	Sito Internet	Rappresentante della Transpack Group Service Spa e proprietario esclusivo di pavimenti sopraelevati Nesite. Alta qualità di pavimenti (marmo, vetro, granito, parquet.) Alta capacità di produzione e di prestazioni tecniche e speciali.
GAVA FORWARDING LLC	Trasporto e magazzinaggio	Sito Internet	Trasporti aerei, navali e terrestri, spedizioni, logistica, ecc ..
GEWISS GULF FZE	Apparecchiature elettriche e apparecchiature per uso domestico non elettriche	Sito Internet	Filiale della Gewiss Spa - Italia. Produttore di sistemi e componenti per le installazioni elettriche di bassa tensione; Dispone di un showroom e di una struttura avanzata per la formazione.

GIOCHI DI LUCE LLC	Altre attività dei servizi	Sito Internet	Dal 1988 offre servizi di noleggio di attrezzature per lo spettacolo, servizi di progettazione tecnica e realizzazioni di impianti luci e AV sistemi e scenografie LED, video installazioni, direzione di produzione e regia tecnica di eventi.
GOLDEN GLOBE LEGAL TRANSLATION SERVICE S	Altre attività dei servizi		servizi di traduzione giuridica e non giuridica, interpretazione consecutiva e simultanea debitamente attestato dal ministero degli Emirati Arabi Uniti di giustizia, per l'italiano-Inglese e Inglese-Italiano.
I.D.T. International Drilling Technologies FZCO	Costruzioni		
IDC SpA	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	Established 1995, IDC is a leading Microsoft IT consulting and solutions provider focused on delivering specialized services and systems to the enterprise market that meet the ever increasing demands of today's business world.
IGNAZIO MESSINA & C. SPA	Altri mezzi di trasporto (navi e imbarcazioni, locomotive e materiale rotabile, aeromobili e veicoli spaziali, mezzi militari)	Sito Internet	Compagnia italiana di navigazione che opera contenitori regolari e servizi ro-ro tra l'Italia, il mare Mediterraneo e il sub-continente indiano.
INTESA SANPAOLO SpA - Dubai Branch	Altre attività dei servizi	Sito Internet	BANCA INTESA SANPAOLO.
INTESA SANPAOLO SpA - Abu Dhabi Branch	Attività finanziarie e assicurative	Sito Internet	BANCA INTESA SANPAOLO
ISEO MIDDLE EAST FZE	Prodotti della metallurgia	Sito Internet	Filiale della ISEO SERRATURE Spa.
IVECO REGIONAL REPRESENTATIVE OFFICE	Autoveicoli, rimorchi e semirimorchi	Sito Internet	Attività di marketing e servizio clienti nella regione del Golfo per camion ed autobus.
KELMER MIDDLE EAST LLC	Attività finanziarie e assicurative	Sito Internet	Consulenti aziendali, amministrativi, contabili servizi, consulenza fiscale
LEONARDO SpA	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	Leader italiano nella Produzione aero-spaziale, elicotteri, materiale per la sicurezza, centrali elettriche, sistemi elettronici Hi-Tec, trasporti, difesa e satellitari.
LUCA DELUXE RENTING CAR LLC	Autoveicoli, rimorchi e semirimorchi	Sito Internet	Macchine speciali con conducente, limousine di lusso, rimorchi di lusso, elegante, lavorata a mano in Italia, per le famiglie e gli ospiti VIP.
LUXOTTICA MIDDLE EAST FZE	Computer e prodotti di elettronica e ottica; apparecchi elettromedicali, apparecchi di misurazione e orologi	Sito Internet	Occhiali.
M+N FLORENCE ARCHITECTS LLC (Subsidiary of M+N Architecture srl)	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	filiale di M + N Architettura sl. Offre progetti sostenibili, progettazione architettonica, interior design, urbanistica, paesaggistica, gestione dei progetti, strutture sanitarie, interni spazio di vendita, ecc
MAIRE TECNIMONT GROUP	Coke e prodotti derivanti dalla raffinazione del petrolio	Sito Internet	oil&gas e petrolchimica
MAPEI	Prodotti delle altre industrie manifatturiere	Sito Internet	Azienda leader nella produzione di adesivi, stucchi colorati e prodotti complementari per la posa di tutti i tipi di pavimenti e rivestimenti per pareti .Altri prodotti chimici (materiale di impermeabilizzazione, malte, rivestimento speciale, ecc.
MASERATI	Autoveicoli, rimorchi e semirimorchi	Sito Internet	Produzione di auto di lusso.
MASTER POM LLC	Apparecchiature elettriche e apparecchiature per uso domestico non elettriche	Sito Internet	Produttore e distributore di materiale elettrico ad uso civile ed industriale, impiantistica e domotica. La sede di Dubai è competente per l'area MENA. Branch di Master Srl Italia.
MEETING GARMENTS TRADING LLC	Articoli di abbigliamento (anche in pelle e in pelliccia)	Sito Internet	Unico negozio abbigliamento per la danza ed il tempo libero nella regione:danza classica, modern jazz, hip-hop e gli appassionati di ballo latino americano. Distributore dei marchi: DEHA, RIUNITI abbigliamento sportivo , COPPELIA,ecc.
ORIENS INTERNATIONAL BUSINESS CONSULTING	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	Oriens IBC fornisce sostegno allo sviluppo di business efficace, ricerche di mercato e intelligence, informazioni critiche per il processo decisionale, alleanze strategiche, ecc per una penetrazione di successo dei mercati del GCC.
PEDROLLO FZE	Apparecchiature elettriche e apparecchiature per uso domestico non elettriche	Sito Internet	Filiale di Pedrollo spa Italia; import/export di sistemi di pompaggio fluidi e dispositivi elettrici ed elettronici, fornitura di sistemi di gestione correlati.

PERFETTI VAN MELLE MIDLE EAST	Prodotti alimentari	Sito Internet	Filiale della ditta Perfetti Van Melle NV specializzata nella distribuzione di dolci, gomma, di alta qualità in tutto il mondo (Mentos, Frisk, Frutella, Alpenlibe, Big Babol, Chupa Chups, ecc.)
PIRELLI TYRE	Articoli in gomma e materie plastiche	Sito Internet	Filiale della Pirelli; produzione di gomme per auto, camion e moto.
PRYSMIAN CABLES & SYSTEMS Middle East Branch	Prodotti delle altre industrie manifatturiere	Sito Internet	Produttore di cavi.
RINA Consulting	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	Consulenza e servizi di engineering dei settori industriali, studi geologici, elettrici, telecom, elettronici, sistemi di trasporto, ambientali e di energia.
RIZZANI DE ECCHER SpA	Costruzioni	Sito Internet	Imprenditore/appaltatore italiano di opere civili e di infrastruttura, operando nella regione da più di 20 anni.
SAIPEM SpA	Costruzioni	Sito Internet	Saipem è un grande imprenditore Internazionale e uno dei più bilanciati fra gli appaltatori di progetti chiave in mano dell'industria petrolifera.
SALINI IMPREGILO SpA,	Costruzioni	Sito Internet	Gruppo industriale privato specializzato nella costruzione di grandi opere e si è specializzata negli idrocentrali elettriche.
SCAME MIDDLE EAST	Apparecchiature elettriche e apparecchiature per uso domestico non elettriche	Sito Internet	Filiale del leader italiano specializzato nella produzione di sistemi e componenti e servizi di manutenzione per impianti elettrici.
SIRTI FZ LLC	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	Sirti offre know-how e servizi professionali e multi-tecnologia nel campo della fornitura, la consegna e l'assicurazione (preventiva e correttiva), rispondendo a tutte le esigenze dei clienti.
Strategy Beyond Borders	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	Management and Consulting Services, our specialties are Market Entry Strategy & Business Dev. Projects focused on the M.E.area.Services:research of Importers & Distributors, research of B2B Clients,Market Research and Analysis, research of investor
STUDIO GEOTECNICO NESTI - DUBAI BRANCH	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	Specializzato in fondazioni e meccanica del suolo, ingegneria ambientale, ingegneria civile, le miniere, l'estrazione mineraria e geologica di consulenza ingegneristica, tunnel e ponte di ingegneria, su strada e servizi di ingegneria del traffico.
SWISSBORING OVERSEAS PILING CORP.LTD	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	ingegneria del suolo. Controllata da TREVI Group
TAZZETTI FZE	Energia elettrica, gas, vapore e aria condizionata (anche da fonti rinnovabili)	Sito Internet	Tazzetti is a leading international group in the refrigerants and specialty gases business and in environmental technologies and services. The group has an established tradition of research, combining experience with continuous innovation .
TECNOSISTEMI FZ LLC	Altre attività dei servizi	Sito Internet	System Integration solution provider and professional services. Representing: - IMESA SPA - FITRE SPA
Termigas International Electro-Mechanical	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	Termigas is an Italian company with over 50 years of experience in the area of technological electro mechanical works for civil and industrial installations. Termigas key areas of competence are the mechanical system
Tesar FZE	Prodotti delle altre industrie manifatturiere	Sito Internet	regional marketing/sales office for Gulf area for marketing of the dry type cast resin distribution & power transformers manufactured in "Italy" by its parent company "Tesar s.r.l, Italy" .
THE LANGUAGE PROFESSIONALS TRANSLATION SERVICES	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	Servizi di traduzione, copywriting e interpretariato simultaneo in oltre 100 lingue. Legalizzazione tramite Ministero di Giustizia e Ministero degli Affari Esteri EAU per italiano, inglese, ecc. Servizi di legalizzazioni titoli e documenti.
Tool Time LLC	Attività professionali, scientifiche e tecniche	Sito Internet	a Facility Management Company that has been established in Dubai in 2006 and since 2009 is owned and managed by an Italian Group providing a wide range of business support services- from electrical, mechanical and plumbing maintenance, etc.
Twister Communications Group	Altre attività dei servizi	Sito Internet	società specializzata in comunicazioni
UAE Establishment FZE	Altre attività dei servizi	Sito Internet	Italian business consultancy company specialized in the business setup in United Arab Emirates and in the provision of immigration services.

UBI Banca (DIFC Representative Office)	Attività finanziarie e assicurative	Sito Internet	Banking Services
UniCredit Bank AG	Attività finanziarie e assicurative	Sito Internet	Banking Services
UniforSpA	Altre attività dei servizi		
Wam Middle Est FZCO	Altre attività dei servizi	Sito Internet	Trattamento acque, gestione polveri sottili, trattamento biomasse. WAM Group spa Subsidiary.

